

SIR ARTHUR CONAN DOYLE

SHERLOCK HOLMES

UKRADENÉ
PLÁNY



UPRAVENO
PRO MALÉ
ČTENÁŘE

FRAGMENT

Sherlock Holmes

Ukradené plány

Vyšlo také v tištěné verzi

Objednat můžete na
www.fragment.cz
www.albatrosmedia.cz

FRAGMENT

Sir Arthur Conan Doyle

Sherlock Holmes - Ukradené plány – e-kniha
Copyright © Albatros Media a. s., 2026

Všechna práva vyhrazena.
Žádná část této publikace nesmí být rozšiřována
bez písemného souhlasu majitelů práv.


ALBATROS MEDIA

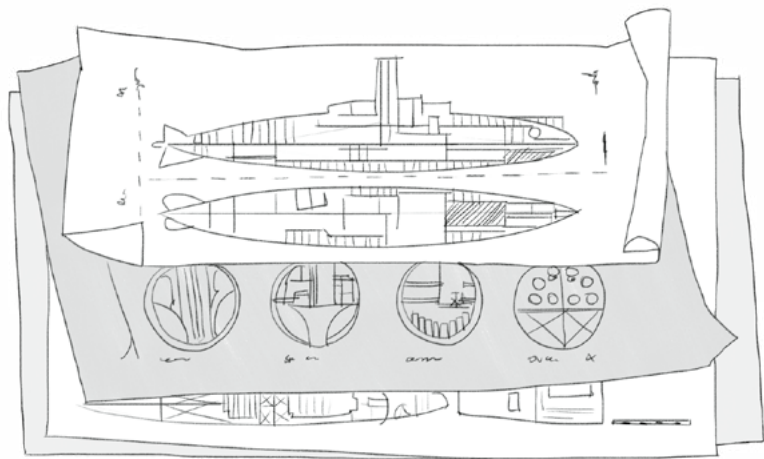
SHERLOCK HOLMES

vyšetřuje



SHERLOCK HOLMES

**UKRADENÉ
PLÁNY**



SIR ARTHUR CONAN DOYLE

FRAGMENT

The Sherlock Holmes Children's Collection: Mystery, Mischief and
Mayhem: The Bruce-Partington Plans

Text Copyright © 2020

Inside illustrations copyright © 2020

Cover illustrations copyright © 2020

Originally written by Sir Arthur Conan Doyle; Adapted by Stephanie
Baudet and illustrated by Arianna Bellucci.

Published under licence from Sweet Cherry Publishing Limited

Translation © Tereza Kupková, 2026

ISBN v tištěné verzi 978-80-253-7759-8

ISBN e-knihy 978-80-253-7782-6 (1. zveřejnění, 2026) (epub)

ISBN e-knihy 978-80-253-7783-3 (1. zveřejnění, 2026) (mobi)

ISBN e-knihy 978-80-253-7769-7 (1. zveřejnění, 2026) (ePDF)



Kapitola první

Náš příběh začíná ve třetím týdnu nezvykle chladného listopadu. Londýn tehdy zahalila hustá mlha. Od pondělí do čtvrtka jsme z našich pokojů na Baker Street nedohlédli ani na protější domy v ulici.

Celý pondělní den strávil Sherlock Holmes tříděním nejrůznějších důležitých dokumentů. V úterý a ve středu se věnoval své nejnovější zálibě – studiu středověké hudby. Ovšem ve čtvrtek už toho měl tak akorát dost.

Právě jsme dohnali a zbědovaně vyhlíželi z okna, za nímž stále ještě vířila mléčná mlha. Působila zcela neprostupně a na skleněných tabulkách jako by ulpívaly její olejnaté kapky.

Posadil jsem se ke krbu, abych si přečetl noviny, ale Holmes se ke mně nepřipojil. Z duše nesnášel nicnedělání. A tak raději přecházel po našem obývacím pokoji sem a tam, okusoval si nehty a občas poklepal prsty na nábytek.

„Je v těch novinách něco zajímavého, Watsone?“ zeptal se.

„Píše se tu o možnosti



válečného konfliktu a případně změně vlády," odpověděl jsem, přestože mi bylo jasné, že měl určitě na mysli nějaký zajímavý zločin.

Znechuceně zavrčel a pokračoval v korzování po místnosti.

„Londýnští zločinci jsou naprostí hlupáci," posteskl si naříkavým hlasem. „Jen se podívejte z našeho okna, příteli. Kolemjdoucího spatříte sotva na vteřinu, než v té příšerné mlze zase zmizí. Dnes by se mohl zloděj či vrah potulovat po Londýně jako tygr v džungli – tiše a bez povšimnutí.“



„K jistým drobným krádežím skutečně došlo,“ podotkl jsem, stále začtený do svých novin.

Holmes si odfrkl.

„Londýn má štěstí, že *já* kriminálník nejsem,“ poznamenal.

„To vsutku má,“ odvětil jsem.

„Jen si mě představte jako vraha. Zajímalo by mě, jak dlouho bych dokázal unikat, kdybych byl sám sobě v patách. Hmm... Holmes zločinec versus Holmes

detektiv... Ach, nebesa! Tady máme konečně něco, co nás vytrhne z té neskutečné nudy.“

Byla to paní Hudsonová s telegramem. Holmes ho otevřel a dal se do smíchu.

